### ЭКСПЛУАТАЦИЯ И ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Электрический замок KALE для ворот с роликом работает от источника питания 12 В, 10 Вт. Изнутри он открывается нажатием кнопки на корпусе замка. Снаружи он открывается с помощью ключа.

Важно: замок должен быть собран в соответствии с прилагаемыми чертежами и инструкциями. Для всех подключений необходимо использовать кабели 0,50 мм. Когда дверь закрывается, механизм автоматически блокируется и настраивается на повторное открытие. Если замок остается открытым - проверьте все кнопки замка. Если проблема не устраняется, необходимо проверить расстояние между корпусом замка и ответной частью, чтобы определить, соответствует ли оно инструкциям по сборке. Замок и ответная часть никогда не должны быть приварены к двери.

#### ИНСТРУКЦИЯ ПО МОНТАЖУ

- Монтаж замка необходимо производить с использованием трансформатора
   ПЕРЕМЕННОГО тока, обеспечивающего питание 12 В для корректной работы устройства.

   На рисунке 1 показаны отверстия на внутренних частях для установки замка и ответной
- 2. Чтобы изменить направление защелки, вставьте тонкую отвертку в отверстие рядом с цилиндровым механизмом. Затем нажмите на отвертку после выхода защелки переверните ее (рис. 2).
- 3.Прежде чем устанавливать корпус замка и ответную часть, убедитесь, что между ними расстояние примерно 5 мм (рис. 3). Устанавливайте в первую очередь ответную часть, чтобы иметь возможность лучше регулировать это расстояние.
- 4. Чтобы определить расположение отверстий для саморезов, пользуйтесь рисунком 4 в качестве справочной информации.
- Расстояние между дверным полотном и дверной коробкой важно для регулировки во время установки.
- 6.Соблюдайте расстояния при сверлении отверстий в полотне.
- 7. Центр отверстия для цилиндрового механизма (рис.5) должен быть на расстоянии 70 мм от края полотна (это и есть бэксет или, по-другому, дорнмасс замка).
- 8. Поскольку диаметр цилиндрового механизма 26 мм, значит, отверстие для него должно быть диаметром 27 мм.
- 9.Для установки замка отсоедините крышку от корпуса замка, открутив сбоку 2-а винта M3x6.
- 10.Вставив цилиндровый механизм в отверстие с внутренней стороны двери, закрепите корпус замка, как показано на рис. 1, с помощью 4-х. саморезов 6х38. Закрепите фиксатор ответной части замка с помощью 4-х саморезов М4х6. Также закрепите ответную часть к дверной коробке с помощью 3-х саморезов 3,9х25.
- 11.Завершив все манипуляции, проверьте правильность работы замка в открытом положении двери.
- 12. Закрепите накладку цилиндра с внешней стороны двери к имеющимся у вас отверстиям в отверстия, в которые вы ранее прикрутили 2 шт. саморезов 3,5х15.15
- 13. Перед началом эксплуатации убедитесь, что выполнены окончательные проверки электрических неисправностей.

# ЭКСПЛУАТАЦИЯ И ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Электрический замок KALE для ворот с роликом работает от источника питания 12 В, 10 Вт. Изнутри он открывается нажатием кнопки на корпусе замка. Снаружи он открывается с помощью ключа.

Важно: замок должен быть собран в соответствии с прилагаемыми чертежами и инструкциями. Для всех подключений необходимо использовать кабели 0,50 мм. Когда дверь закрывается, механизм автоматически блокируется и настраивается на повторное открытие. Если замок остается открытым - проверьте все кнопки замка. Если проблема не устраняется, необходимо проверить расстояние между корпусом замка и ответной частью, чтобы определить, соответствует ли оно инструкциям по сборке. Замок и ответная часть никогда не должны быть приварены к двери.

## ИНСТРУКЦИЯ ПО МОНТАЖУ

- 0. Монтаж замка необходимо производить с использованием трансформатора **ПЕРЕМЕННОГО** тока, обеспечивающего питание 12 В для корректной работы устройства. 1. На рисунке 1 показаны отверстия на внутренних частях для установки замка и ответной планки.
- 2.Чтобы изменить направление защелки, вставьте тонкую отвертку в отверстие рядом с цилиндровым механизмом. Затем нажмите на отвертку после выхода защелки переверните ее (рис. 2).
- 3.Прежде чем устанавливать корпус замка и ответную часть, убедитесь, что между ними расстояние примерно 5 мм (рис. 3). Устанавливайте в первую очередь ответную часть, чтобы иметь возможность лучше регулировать это расстояние.
- 4. Чтобы определить расположение отверстий для саморезов, пользуйтесь рисунком 4 в качестве справочной информации.
- Расстояние между дверным полотном и дверной коробкой важно для регулировки во время установки.
- 6.Соблюдайте расстояния при сверлении отверстий в полотне.
- 7. Центр отверстия для цилиндрового механизма (рис.5) должен быть на расстоянии 70 мм от края полотна (это и есть бэксет или, по-другому, дорнмасс замка).
- 8. Поскольку диаметр цилиндрового механизма 26 мм, значит, отверстие для него должно быть диаметром 27 мм.
- 9.Для установки замка отсоедините крышку от корпуса замка, открутив сбоку 2-а винта M3x6.
- 10.Вставив цилиндровый механизм в отверстие с внутренней стороны двери, закрепите корпус замка, как показано на рис. 1, с помощью 4-х. саморезов 6х38. Закрепите фиксатор ответной части замка с помощью 4-х саморезов М4х6. Также закрепите ответную часть к дверной коробке с помошью 3-х саморезов 3.9х25.
- 11.Завершив все манипуляции, проверьте правильность работы замка в открытом положении двери.
- 12. Закрепите накладку цилиндра с внешней стороны двери к имеющимся у вас отверстиям в отверстия, в которые вы ранее прикрутили 2 шт. саморезов 3,5х15.15
- 13. Перед началом эксплуатации убедитесь, что выполнены окончательные проверки электрических неисправностей.

### ЭКСПЛУАТАЦИЯ И ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Электрический замок KALE для ворот с роликом работает от источника питания 12 В, 10 Вт. Изнутри он открывается нажатием кнопки на корпусе замка. Снаружи он открывается с помощью ключа.

Важно: замок должен быть собран в соответствии с прилагаемыми чертежами и инструкциями. Для всех подключений необходимо использовать кабели 0,50 мм. Когда дверь закрывается, механизм автоматически блокируется и настраивается на повторное открытие. Если замок остается открытым - проверьте все кнопки замка. Если проблема не устраняется, необходимо проверить расстояние между корпусом замка и ответной частью, чтобы определить, соответствует ли оно инструкциям по сборке. Замок и ответная часть никогда не должны быть приварены к двери.

#### ИНСТРУКЦИЯ ПО МОНТАЖУ

- 0. Монтаж замка необходимо производить с использованием трансформатора *ПЕРЕМЕННОГО* тока, обеспечивающего питание 12 В для корректной работы устройства
- 1. На рисунке 1 показаны отверстия на внутренних частях для установки замка и ответной планки.
- 2. Чтобы изменить направление защелки, вставьте тонкую отвертку в отверстие рядом с цилиндровым механизмом. Затем нажмите на отвертку после выхода защелки переверните ее (рис. 2).
- 3.Прежде чем устанавливать корпус замка и ответную часть, убедитесь, что между ними расстояние примерно 5 мм (рис. 3). Устанавливайте в первую очередь ответную часть, чтобы иметь возможность лучше регулировать это расстояние.
- 4. Чтобы определить расположение отверстий для саморезов, пользуйтесь рисунком 4 в качестве справочной информации.
- 5. Расстояние между дверным полотном и дверной коробкой важно для регулировки во время установки.
- 6.Соблюдайте расстояния при сверлении отверстий в полотне.
- 7. Центр отверстия для цилиндрового механизма (рис.5) должен быть на расстоянии 70 мм от края полотна (это и есть бэксет или, по-другому, дорнмасс замка).
- 8. Поскольку диаметр цилиндрового механизма 26 мм, значит, отверстие для него должно быть диаметром 27 мм.
- 9.Для установки замка отсоедините крышку от корпуса замка, открутив сбоку 2-а винта M3x6.
- 10.Вставив цилиндровый механизм в отверстие с внутренней стороны двери, закрепите корпус замка, как показано на рис. 1, с помощью 4-х. саморезов 6х38. Закрепите фиксатор ответной части замка с помощью 4-х саморезов М4х6. Также закрепите ответную часть к дверной коробке с помощью 3-х саморезов 3,9х25. 11.Завершив все манипуляции, проверьте правильность работы замка в открытом
- положении двери.
- 12. Закрепите накладку цилиндра с внешней стороны двери к имеющимся у вас отверстиям в отверстия, в которые вы ранее прикрутили 2 шт. саморезов 3,5х15.15 13. Перед началом эксплуатации убедитесь, что выполнены окончательные проверки электрических неисправностей.

# ЭКСПЛУАТАЦИЯ И ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Электрический замок KALE для ворот с роликом работает от источника питания 12 В, 10 Вт. Изнутри он открывается нажатием кнопки на корпусе замка. Снаружи он открывается с помощью ключа.

Важно: замок должен быть собран в соответствии с прилагаемыми чертежами и инструкциями. Для всех подключений необходимо использовать кабели 0,50 мм. Когда дверь закрывается, механизм автоматически блокируется и настраивается на повторное открытие. Если замок остается открытым - проверьте все кнопки замка. Если проблема не устраняется, необходимо проверить расстояние между корпусом замка и ответной частью, чтобы определить, соответствует ли оно инструкциям по сборке. Замок и ответная часть никогда не должны быть приварены к двери.

## ИНСТРУКЦИЯ ПО МОНТАЖУ

- 0. Монтаж замка необходимо производить с использованием трансформатора *ПЕРЕМЕННОГО* тока, обеспечивающего питание 12 В для корректной работы устройства.
- 1. На рисунке 1 показаны отверстия на внутренних частях для установки замка и ответной планки.
- 2. Чтобы изменить направление защелки, вставьте тонкую отвертку в отверстие рядом с цилиндровым механизмом. Затем нажмите на отвертку после выхода защелки переверните ее (рис. 2).
- 3.Прежде чем устанавливать корпус замка и ответную часть, убедитесь, что между ними расстояние примерно 5 мм (рис. 3). Устанавливайте в первую очередь ответную часть, чтобы иметь возможность лучше регулировать это расстояние.
  4.Чтобы определить расположение отверстий для саморезов, пользуйтесь рисунком 4 в качестве справочной информации.
- Расстояние между дверным полотном и дверной коробкой важно для регулировки во время установки.
- 6.Соблюдайте расстояния при сверлении отверстий в полотне.
- 7. Центр отверстия для цилиндрового механизма (рис.5) должен быть на расстоянии 70 мм от края полотна (это и есть бэксет или, по-другому, дорнмасс замка).
- 8. Поскольку диаметр цилиндрового механизма 26 мм, значит, отверстие для него должно быть диаметром 27 мм.
- 9.Для установки замка отсоедините крышку от корпуса замка, открутив сбоку 2-а винта M3x6.
- 10.Вставив цилиндровый механизм в отверстие с внутренней стороны двери, закрепите корпус замка, как показано на рис. 1, с помощью 4-х. саморезов 6х38. Закрепите фиксатор ответной части замка с помощью 4-х саморезов М4х6. Также закрепите ответную часть к дверной коробке с помощью 3-х саморезов 3,9х25. 11.Завершив все манипуляции, проверьте правильность работы замка в открытом
- положении двери. 12. Закрепите накладку цилиндра с внешней стороны двери к имеющимся у вас
- Закрепите накладку цилиндра с внешней стороны двери к имеющимся у вас отверстиям в отверстия, в которые вы ранее прикрутили 2 шт. саморезов 3,5х15.15
   Перед началом эксплуатации убедитесь, что выполнены окончательные проверки электрических неисправностей.